

**STATUTÁRNÍ MĚSTO CHOMUTOV**  
**Průvodní list ke smlouvě**

<b>Charakteristika smlouvy</b>				
Druh smlouvy: kupní smlouva č. 2018_SAO_230048 - odkup opotřebených zařízení	Počet výtisků: 4			
Důvod uzavření ( <i>usnesení RSMCH, ZSMCH</i> ):				
Evidenční číslo smlouvy ( <i>dle systému evidence smluv</i> )	d201800034			
Agendové číslo smlouvy ( <i>pouze u dodatků, výpovědí či odstoupení od smlouvy</i> )	d201800034/kol			
Původní číslo CRS ( <i>pokud byla smlouva uzavřena před 01.01.2010</i> )				
Číslo smlouvy ( <i>dle CRS</i> ):				
Smluvní partner ( <i>včetně IČ, DIČ</i> ): XEROX CZECH REPUBLIC s.r.o. , Vyskočilova 1461/2a, 140 00 Praha 4, IČ: 48109193, DIČ: CZ48109193				
<b>Veřejný výdaj *</b>	x			
<b>Veřejný příjem *</b>				
Číslo účtu plátce: 626441/0100	Číslo účtu plátce: -----			
Číslo účtu příjemce:	Číslo účtu příjemce: -----			
Variabilní symbol:	Variabilní symbol: -----			
Částka Kč: 136 103,22 vč. DPH	Částka Kč: -----,-			
<b>Schvalovací proces</b>				
	Datum	Jméno a příjmení (nebo název orgánu)	Funkce a útvar	Podpis
Zpracovatel <small>(osoba odpovědná za shodnost všech výtisků smlouvy)</small>	29.1.2018	Jan Kolínský	referent OIT	
Správce rozpočtu	29.1.2018	Jan Kolínský	referent OIT	
Příkazce operace	29.1.2018	Ing. Lukáš Pöselt	vedoucí OIT	
Vedoucí odboru	29.1.2018	Ing. Lukáš Pöselt	vedoucí OIT	
Hlavní účetní	29.01.2018	Zina Rusňáková - Stehlíková	účetní OE	
Právně posoudil	30.01.2018	<b>Mgr. Lenka Zahrádková</b>	IA – úsek právní	
Za VM schválil	1.02.2018	David Dinda	náměstek primátora	

uvedené osoby svým podpisem stvrzují správnost vyhotovené smlouvy

\* odpověď označte

► v případě, že plnění ze smlouvy je hrazeno z finančních prostředků, které byly svěřeny k hospodaření určitému odboru (tj. daná smlouva není schvalována RSMCH ani ZSMCH), uvede zpracovatel do této kolonky číslo usnesení, jímž ZSMCH finanční prostředky danému odboru přidělilo

## ROZDĚLOVNÍK

Výtisk č.	Komu
1,2	IA – úsek právní, OIT – odbor informačních technologií
3,4	XEROX CZECH REPUBLIC s.r.o.

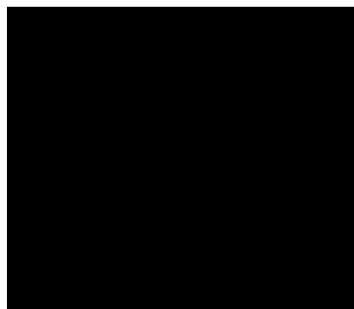
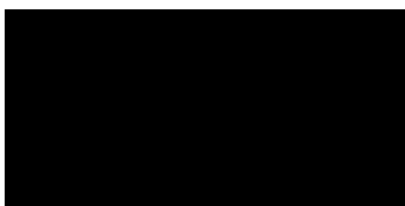
Zpracovatel je odpovědný za shodnost všech výtisků

**POZNÁMKY:**



Agendové číslo: d 201800034/kol  
Evidenční číslo: d 201800034

## Kupní smlouva č. 2018\_SAO\_230048



Third Party Confidential

XEROX  
The Original of Xerox  
Emulation - XEROX  
XEROX  
XEROX  
XEROX



**Kupní smlouva**
**Prodávající / Seller („Xerox“)**

**XEROX CZECH REPUBLIC s.r.o.**  
 Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném  
 Městským soudem v Praze oddíl C vložka 15969  
 Se sídlem Vyskočilova 1461/2a, Praha 4, 140 00  
 Zastoupená paní Veronikou Brázdilovou, jednatelkou

Tel.: [redacted]  
 Fax: [redacted]  
 DIČ: CZ48109193  
 IČO: 48109193

Číslo účtu: 2050270104/2600  
 IBAN: CZ412600000002050270104  
 Kontaktní osoba pro fakturační záležitosti: [redacted]

**Kupující („Zákazník“)**

Statutární město Chomutov  
 Sídlo Zborovská 4602, 430 28 Chomutov  
 Zastoupeno JUDr. Markem Hrabáčem, primátorem

IČO: 00261891  
 DIČ: CZ00261891  
 Kontaktní osoba: Ing. Lukáš Pösel, vedoucí OIT  
 Tel. číslo: [redacted]  
 E-mail: [redacted]  
 Osoba oprávněná k převzetí Zařízení: Jan Kolínský  
 Tel. číslo: [redacted]

Číslo účtu: 626441/0100  
 Kontaktní osoba pro fakturační záležitosti: Jan Kolínský

**Zařízení – opotřebená Zařízení prodávána po skončení smlouvy**

Typ:  
 8ks *A-Finisher (500 Sheet Integrated Office Finisher with 50 Sheet Stapling)*  
 26ks Phaser 3320 BW printer -  
 5ks WorkCentre 6605 MFP  
 77ks WorkCentre 3550 MFP  
 17ks WorkCentre 7835 MFP

Další identifikace Zařízení je uvedena v Příloze č. 1 této smlouvy.

Místo dodávky a instalace Zařízení: Zařízení se nedodávají, Zákazník je má uskladněny ve svých prostorách.

**Celková kupní cena (Kč):** 112 482,- Kč bez DPH  
 Splatnost kupní ceny do: 30 ti dnů ode dne vystavení faktury  
 Administrativní poplatek za zpracování této smlouvy: zahrnuto v celkové kupní ceně

Záruka není poskytována, zařízení se prodávají jako dlouhodobě opotřebená ve stavu, jak jsou (tedy analogicky jak stojí a leží), bez záruky a bez odpovědnosti Xeroxu za vady.  
 Další smluvní podmínky jsou uvedeny na následujících stranách.

Cena se skládá z:

Zařízení	Ks	Cena/ks	Cena TTL
A-Finisher (500 Sheet Integrated Office Finisher)	8	5 285 Kč	42 280 Kč
Phaser 3320 BW Printer	26	235 Kč	6 110 Kč
Workcentre 6605 MFP BW	5	600 Kč	3 000 Kč
Workcentre 3550 MFP BW	77	396 Kč	30 492 Kč
Workcentre 7835 MFP BW	17	1 800 Kč	30 600 Kč
<b>Celková cena</b>			<b>112 482 Kč</b>

[redacted] .....  
**XEROX CZECH REPUBLIC s.r.o.**  
 Veronika Brázdilová, jednatelka

V Chomutov

Statutární  
 JUDr. Mar



**I.  
Předmět Smlouvy**

1. Xerox tímto prodává Zařízení Zákazníkovi, a zavazuje se převést na Zákazníka k tomuto Zařízení vlastnické právo; Zákazník se zavazuje Zařízení ve svých prostorách od Xerox převzít a zaplatit Xeroxu sjednanou kupní cenu včetně DPH.

**II.  
Kupní cena a platební podmínky**

1. Celková kupní cena Zařízení je uvedena v záhlaví této Smlouvy. K této částce bude přúčtováno DPH v zákonné výši.
2. Kupní cena je splatná na účet Xeroxu do data uvedeného v záhlaví této Smlouvy.
3. V případě prodloužení Zákazníka s platbou činí úrok z prodlení 0,05% z dlužné částky za každý den prodlení.
4. Pokud Zákazník neuhradí kupní cenu a případně další poplatky stanovené v této Smlouvě řádně a včas, a to ani do dvou týdnů po lhůtě splatnosti, je Xerox oprávněn požadovat po Zákazníkovi zaplacení smluvní pokuty ve výši 40 % z dlužné části kupní ceny a poplatků. Zaplacením smluvní pokuty není dotčen nárok na náhradu škody. Uhradí-li však Zákazník Xeroxu zbývající část kupní ceny a poplatků nejpozději do čtyř týdnů po lhůtě splatnosti, právo Xeroxu na zaplacení smluvní pokuty tím zaniká.
5. Je-li Zákazník v prodlení s placením splatných faktur, je Xerox vůči Zákazníkovi oprávněn:
  - zastavit veškeré další dodávky a služby,
  - žádat okamžité zaplacení faktur, které ještě nejsou splatné.Výše uvedené kroky mohou být učiněny samostatně nebo i společně.

**III.  
Ostatní ustanovení**

1. Dodáním Zařízení na místo dodání určené Zákazníkem v této Smlouvě přechází na Zákazníka nebezpečí škody na kupovaném Zařízení a vlastnické právo přechází až po uhrazení veškerých plateb za kupované Zařízení.
2. Záruka ani práva z vadného plnění se nevztahují na:
  - (i) běžné opotřebení součástí (zejména lamp, pásů, vodičů a skleněných dílů);
  - (ii) ani na vady způsobené:
    - používáním nebo údržbou v rozporu s návodem k použití či používáním v rozporu s účelem, ke kterému je Zařízení určeno; použitím materiálů nebo náhradních dílů, které nebyly dodány ani doporučeny Xeroxem; neodbornou údržbou či prováděním oprav, resp. jiných zásahů osobami, které k tomu nebyly řádně a odborně vyškoleny a autorizovány; škodní událostí nemající původ v Zařízení; místem jeho používání; výpadky či vadami elektrické, internetové či obdobné sítě; přemístěním Zařízení z místa dodání (není-li přemístění prováděno Xeroxem).
3. Vady vzniklé v průběhu záruční doby musí být reklamovány písemně (faxem). Je na volbě Xeroxu, zda vadu, na kterou se vztahuje záruka, odstraní nebo vadnou část vymění za jinou. Toliko v takovém rozsahu jsou i nároky Zákazníka z vad Zařízení, které se vyskytnou v záruční době. Vady Zařízení, které lze zjistit s odbornou běžnou péčí při jeho převzetí, nebo následně poté, musí být Xeroxu Zákazníkem neprodleně písemně oznámeny (nejpozději však do 7 dnů od podpisu předávacího protokolu). Vady, které lze zjistit s odbornou běžnou péčí až následně, musí být oznámeny Zákazníkem Xeroxu neprodleně (nejpozději do 7 dnů poté), co je bylo možno takto zjistit. Nedodržení příslušné lhůty má za následek zánik práv ze záruky (vztahuje-li se na ni), pokud již nezanikla dříve.
4. V případě záručních oprav je Xerox oprávněn vestavět náhradní díly nové nebo použité, ale rozhodně vždy v plné užitné hodnotě. Vlastnické právo k vyměněným odebraným náhradním dílům nabývá okamžikem výměny bez náhrady Xerox. Záruční zásah bude ukončen v adekvátním čase s ohledem na důvod a povahu zásahu, nejdéle však do 5 pracovních dní. Lhůta pro provedení záruční opravy běží od okamžiku oznámení vady Xeroxu Zákazníkem.

**IV.  
Software**

1. Zákazník je software dodaný spolu se Zařízením oprávněn užívat pouze způsobem vyplývajícím z povahy Zařízení a pouze k užívání Zařízení.
2. Pro účely této Smlouvy se rozumí:
  - **Aplikačním SW** specifický individuální software, který umožňuje funkcionality Xerox zařízení nad rámec funkcionalit umožněných Základním SW a v případě zařízení, která nejsou značky Xerox, funkcionality nad rámec funkcionalit umožněných operačním systémovým softwarem takového zařízení;
  - **Deaktivacím kódem** počítačový kód, který je schopen automaticky deaktivovat řádné fungování zařízení Xerox nebo software;
  - **Diagnostickým SW** software, používaný k diagnostice problémů a vyhodnocení provozu Zařízení Xerox;
  - **Základním SW** software Xeroxu nebo software třetí strany vložený, instalovaný či jinak se nacházející v Xerox Zařízení a potřebný pro fungování Zařízení Xerox podle zveřejněných specifikací;
  - **Koncovým uživatelem** Zákazník;
  - **SW** zahrnuje Aplikační i Základní SW.Výrazy ohledně SW se týkají i dokumentace k danému SW.
3. Je-li výrobek SW nebo zahrnuje SW, licenční vztah k takovému SW existuje mezi koncovým uživatelem a Xeroxem.
4. Licenční software znamená Základní SW nebo Aplikační SW ale nikoli Diagnostický SW. Diagnostický software není licencován pro koncové uživatele. Koncový uživatel se zavazuje spolupracovat s Xeroxem při přijímání opatření k zabránění neoprávněnému použití nebo kopírování Diagnostického SW, v rozsahu důvodně požadovaném Xeroxem.
5. Licenční podmínky k SW jsou stanoveny a průběžně aktualizovány Xeroxem.
6. Licence k Základnímu SW se uděluje jako nevýhradní a nepřevoditelná na jednotlivé zařízení k užívání v místě, kde se v době instalace Základního SW Zařízením nachází. Pokud je Zařízení dodáno v konfiguraci s jinými zařízeními, smí být Základní SW užíván pouze v této konfiguraci.
7. Licence k Aplikačnímu SW se uděluje jako nevýhradní a nepřevoditelná na jednotlivé zařízení k užívání v místě, kde se v době instalace Aplikačního SW zařízení nachází, a to na dobu, po kterou má koncový uživatel zaplacený všechny poplatky týkající se

- daného Aplikačního SW.
8. Každá jazyková verze Základního a Aplikačního SW je samostatné autorské dílo. Pokud jazyková verze SW není aktivována, je nezbytné vyžádat si souhlas Xeroxu a uhradit příslušné poplatky určené Xeroxem.
  9. Zejména není přípustné: (i) distribuovat, rozmnožovat (včetně vytvoření záložních kopií), upravovat, vytvářet deriváty, dekompileovat, ani zpětně analyzovat Základní SW ani Aplikační SW s výjimkou případů povolených příslušným právním předpisem, (ii) aktivovat software dodávaný s nebo v zařízení Xerox v neaktivovaném stavu, nebo (iii) umožnit ostatním, aby tak činili.
  10. Majetková práva k Základnímu SW a Aplikačnímu SW a veškerá autorská práva a práva duševního vlastnictví k nim náleží vždy pouze Xeroxu a / nebo jeho poskytovatelům licencí (tito jsou považováni za třetí osoby oprávněné z těchto licenčních podmínek a z omezení odpovědnosti v rozsahu týkajícím se takového softwaru).
  11. Základní SW a Aplikační SW obsahují důvěrné informace, a koncový uživatel zajistí, že on, jeho zaměstnanci a ostatní, kteří potřebují použít takový software pro držitele licence, budou udržovat tyto informace v tajnosti.
  12. Není přípustné odstraňovat označení o důvěrnosti obsažené v Základním SW nebo Aplikačním SW a je nezbytné zahrnout takové označení do všech úplných nebo částečných rozmnoženin.
  13. Koncový uživatel nesmí převést ani postoupit žádné ze svých práv nebo povinností k SW.
  14. Licence pro Základní SW bude ukončena (i) okamžitě po ukončení užívání daného zařízení, respektive ukončení držby zařízení nebo (ii) po ukončení jakékoli dohody, podle níž má koncový uživatel v nájmu Zařízení (ledaže si koncový uživatel zařízení zakoupil).
  15. Po ukončení licence k použití Základního SW a / nebo Aplikačního SW je koncový uživatel povinen se ihned zdržet používání takového SW a musí vydat Xeroxu takový SW včetně všech jeho kopií anebo umožnit Xeroxu, respektive Partnerovi jeho odstranění.
  16. Pokud koncový uživatel vlastní zařízení a chce jej prodat nebo převést na třetí osobu, může požádat, aby Xerox příslušné třetí osobě udělil licenci k užívání takového Základního SW nebo Aplikačního SW. Licenci k užívání příslušného Základního SW nebo Aplikačního SW Xerox nabídne tak, aby SW byl užíván v Xerox zařízení či pro provoz Xerox zařízení, a to za aktuálně platných podmínek Xeroxu a poplatků s tím předpokladem, že zařízení Xerox bude muset i nadále zůstat v rámci Evropského hospodářského prostoru a že Xerox takovým postupem neporuší žádný svůj závazek či práva jiné osoby.
  17. Zařízení může obsahovat Diagnostický SW. Diagnostický SW a přístup k němu představují důvěrné informace společnosti Xerox. Práva k Diagnostickému SW náleží vždy pouze Xeroxu a/nebo příslušným poskytovatelům licencí pro společnost Xerox. Pořízením či užíváním Xerox zařízení nevzniká žádné právo k užití Diagnostického SW a koncový uživatel jej nesmí používat, reprodukovat, distribuovat či zveřejňovat pro jakýkoli účel (ani toto nesmí umožnit třetí straně). Je-li zařízení Xerox udržováno osobou neautorizovanou společností Xerox, musí být případné oprávnění k užití Diagnostického SW řešeno samostatnou licenční smlouvou a bude podléhat zaplacení licenčních poplatků s tím spojených.
  18. Základní SW a Aplikační SW mohou obsahovat, nebo mohou být upraveny tak, aby obsahovaly Deaktivační kód. Deaktivační kód může být aktivován, jestliže: (i) společností Xerox je odepřen přiměřený přístup k Základnímu SW nebo Aplikačnímu SW nezbytný k pravidelnému znovu nastavení kódu, (ii) dojde k porušení některého ustanovení této Smlouvy nebo jiné dohody, podle které užíváte Základní SW nebo Aplikační SW, nebo (iii), licence k užívání Základního SW nebo Aplikačního SW byla ukončena. Deaktivační kód nesmí být měněn, nesmí být do něj ani jinak zasahováno, dále nesmí být obcházen a ani to nesmí být umožněno jiným.
  19. Xerox a / nebo jeho zástupci jsou oprávněni, aby po předchozí výzvě provedli audit používání Základního SW a Aplikačního SW, zejména z pohledu dodržování těchto licenčních podmínek a zajištění integrity Diagnostického SW. Koncový uživatel zajistí pomoc, kterou společnost Xerox může rozumně požadovat při provádění auditů.
  20. Xerox je oprávněn znovu nastavit a / nebo modifikovat Základní SW a / nebo Diagnostický SW uložený v Xerox zařízení.
  21. Koncový uživatel je povinen dodržovat všechny příslušné zákony o kontrole vývozu a předpisy Spojených států, Evropské unie a České republiky a zajistí, že Základní SW a Aplikační SW se nevyvážá, přímo nebo nepřímo, v rozporu s těmito zákony a předpisy.
  22. Licenční podmínky mohou být Xeroxem či jím pověřenou osobou průběžně aktualizovány.

#### V. Ukončení Smlouvy

1. Zákazník je oprávněn ukončit Smlouvu výlučně takto:
  - odstoupením v případě prodlení Xeroxu s převodem vlastnického práva k Zařízení ve smyslu ustanovení čl. I. této Smlouvy.
2. Xerox je oprávněn ukončit Smlouvu výlučně takto:
  - odstoupením v případě prodlení Zákazníka s úhradou kupní ceny a poplatků dle této Smlouvy,
  - odstoupením v případech uvedených v čl. VII. odst. 3 této Smlouvy.

#### VI. Odpovědnost

1. Xerox odpovídá za škodu maximálně za všechny škodní události související se Smlouvou do celkové souhrnné výše 25% z celkové kupní ceny příslušného Zařízení sjednané v této Smlouvě bez DPH. Výše sjednané omezení se nepoužije na náhradu škody způsobené úmyslně nebo z hrubé nedbalosti nebo na náhradu škody způsobené člověku na jeho přirozených právech.
2. Xerox neodpovídá za ztrátu obchodu nebo zisku, ani za jakoukoli nepřímou nebo následnou škodu, ani za možnou ztrátu uložených informací.
3. K okolnostem vylučujícím odpovědnost (§ 2913 odst. 2 občanského zákoníku) se přihlíží bez ohledu na to, kdy nastanou.

#### VII. Závěrečná ustanovení

1. Tato Smlouva se řídí právním řádem České republiky. Otázky Smlouvou neupravené se řídí občanským zákoníkem.
2. Smluvní strany si ve smyslu ustanovení § 630 odst. 1 občanského zákoníku sjednávají promlčecí lhůtu 4 roky.
3. Bez předchozího písemného souhlasu Xeroxu není možné převést ani postoupit tuto Smlouvu ani jakékoli z práv či povinností z ní vyplývajících. V případě, že by došlo k prodeji či pronájmu závodu či části závodu Zákazníka, je Xerox oprávněn od této Smlouvy odstoupit. To platí i při zrušení Zákazníka bez likvidace. Uvedená ustanovení se nepoužijí, pokud Zákazník již řádně



- splnil veškeré své smluvní povinnosti.
4. Započtení proti nárokům Xeroxu se nepřipouští.
  5. Veškeré spory vyplývající z této Smlouvy či se jí týkající budou s konečnou platností rozhodovány u Rozhodčího soudu při Hospodářské komoře České republiky a Agrární komoře České republiky podle jeho Řádu a Pravidel třetího rozhodčího řízení v Praze.
  6. V případě, že některé ustanovení Smlouvy je či se stane neplatným a/nebo neúčinným, zůstávají ostatní ustanovení Smlouvy v platnosti a účinnosti. Strany tímto ujednávají, že nahradí neplatné (neúčinné) ustanovení Smlouvy jiným platným a účinným ustanovením, které svým obsahem a smyslem nejlépe odpovídá obsahu a smyslu původního neplatného (neúčinného) ustanovení.
  7. Tato Smlouva může být měněna jen písemně.
  8. V případě, že se změní identifikace bankovního účtu anebo má dojít ke změně kontaktní osoby, příslušná strana je povinna oznámit tuto změnu druhé straně bez zbytečného odkladu, a to prostřednictvím e-mailu s elektronickým podpisem oznamující smluvní strany anebo prostřednictvím písemného oznámení, které bude doručeno v originálním provedení a bude obsahovat úředně ověřený podpis osoby oprávněné jednat jménem oznamující smluvní strany.
  9. Tato Smlouva je vyhotovena a podepsána ve dvou shodných vyhotoveních, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení. V případě nesrovnalostí je rozhodující verze česká.
  10. Smluvní strany berou na vědomí, že text smlouvy je veřejně přístupnou listinou ve smyslu zákona o svobodném přístupu k informacím a že statutární město Chomutov jako povinný subjekt má povinnost na žádost žadatele poskytnout informace o tomto smluvním vztahu včetně poskytnutí kopie smlouvy. Smluvní strany dále souhlasí s kompletním zveřejněním této smlouvy a jejích případných dodatků včetně osobních údajů v registru smluv zřízeném zák. č. 340/2015 Sb., a to na dobu neurčitou za účelem transparentnosti veřejné správy.
  11. O uzavření této smlouvy rozhodl Ing. Lukáš Pösel, vedoucí odboru informačních technologií, v souladu s metodickým pokynem pro zadávání veřejných zakázek malého rozsahu č. 011/03-17 schváleným usnesením Rady statutárního města Chomutova č. 174/17 ze dne 20. 3. 2017.

Příloha č. 1 přehled výrobních čísel a specifikace Zařízení

V Praze dne

20. 1. 2017

XEROX CZECH REPUBLIC s.r.o.  
Veronika Brázdilová, jednatelka



XEROX CZECH REPUBLIC s.r.o.  
BB Centrum, Budova Alpha  
Vyskočilova 1461/2a  
140 00 Praha 4